

Dienstag, den 29. April (12. Mai) 1903.

22. Jahrgang

Lodzer Tageblatt

Abonnements:

In Lodz: Nr. 2.— vierteljährlich inklusive Zustellung;

pr. Post:

Inland, vierteljährlich Nr. 2.40, monatlich 90 Kop. incl. Porto.

Ausland, vierteljährlich Nr. 3.50, monatlich Nr. 1.20 incl. Porto.

Preis pro Exemplar 5 Kopeten.

Erscheint 6 Mal wöchentlich.

Redaktion und Expedition:

Dielen- (Bahn-) Straße Nr. 13.

Telephon Nr. 362.

Insertionsgebühren:

Für die fünfgesparte Pettizelle oder deren Raum, im Inseratenheile 6 Kop.

Auf der ersten Seite 10 Kop. Reklamen 15 Kop. pro Zeile.

Gämmliche Annoncen-Expeditionen des In- und Auslandes nehmen für uns

Aufträge entgegen.

Die Expedition ist täglich von 8 Uhr früh bis 7 Uhr Abends, an Sonn- und Feiertagen von 8 bis 10 Uhr früh geöffnet.

Hôtel „Métropole“ Wien.

I., Morzinplatz, (Franz-Josefs-Quai.)

Grosses Hôtel I. Ranges,

empfiehlt grosse und kleine, elegant ausgestattete Appartements, sowie einzelne Zimmer zu billigsten Preisen. Elektr. Licht und Bedienung werden nicht extra berechnet.
PERSONEN-AUFGANG. Safe Deposit-Cassa.
Zimmer von 3 Kronen an. Tarif in jedem Zimmer.

Ueberall zu haben



Marke

Ueberall zu haben

J. HANDKE'S

— neue —

Oranienburger Kernseife

ist die beste Haussseife.

Nur echt, wenn mit Firma und obiger Schutzmarke gestempelt.

Warschauer chemische Wäscherei und künstliche Stopferei VLADYSŁAWA PIĘTKI unter der Firma „HELENA“.

Lodz, Petrikauer-Straße Nr. III. Telephon Nr. 851.

Übernimmt das Reinigen und Waschen von Damen- und Herren Garberöben, Spitzen, Garnen, Port/ßen, Teppichen, Möbeln u. s. w. sowie auch das Delikatessen von d. Stoffen zu ermäßigten Preisen.

Sämtliche Bestellungen werden sorgfältig und schnell ausgeführt, auf Wunsch in 24 Stunden.

BOHNE'S KARLSBADER KAFFEE ZUSATZ

reicht d. m. Coffee ein finnes Aroma, vorzüglichen Geschmack und schöne Farbe. Pämiert auf

Ausstellungen in Warschau 1902 und Lodz 1903 mit

Ausszeichnung der Kaiserlichen Akademie der Wissenschaften.

Großen Goldenen Medaillen

Ueberall zu haben:

1 Packt.	80 Kop.
1 Carton- 6 Packte	45 "
1 " 12 "	90 "
1 " 48 "	3.60 "

Wloclawek Cichorienfabrik R. Bohne & Co. Wloclawek
Engros-Meinverkauf in Lodz bei Herrn CARL W. GEHLIG.

Stahlpanzer-Cassenschränke

neuester Construktion, feuer- und diebsticher, Cassetten, eiserne Koffer, Copierpressen u. a. dgl. Gegenstände empfiehlt: (50—45)

Die älteste Fabrik für feuerfeste Cassenschränke

im Königreich Polen und im Kaiserreich, seit dem
Jahre 1840 bestehend,**ROBERT BOHTE**

Warschau, Nowy-Swiat 34.

Preislisten gratis und franko.



Telefon Nr. 1045

Truppen des Türkischen Militärbezirks General-Kreis.

General-Kreis führt in einem Tagesbefehl an die Truppen aus, daß angestossen der

Schädlichkeit eines längeren Konsums von Brotback

für die Mannschaften es durchaus nötig ist, diese

noch Mähdigkeit immer mit frisch gebackenem

Brot zu versehen. Da nun im Felde nicht im-

mer auf das Eintreffen der mobilen Feldbäckereien

zu rechnen ist und dabei in Betracht gezogen wer-

den muß, daß die Truppen bei künftigen Opera-

tionen in Centralasien oft in kleine Detachements

getheilt werden müssen, die dann vollständig auf

sich selbst angewiesen sein werden, so sei es von

der größten Wichtigkeit, daß die Truppen jederzeit

im Stande sind, selbst das erforderliche Brot für

sich zu backen. Infolge dessen fordert der Kom-

mandirende die Truppen auf, bei der Ausbildung

amt eine interessante Zusammenstellung heraus,

aus der sich die Kriegskosten für die

Kriege in Südafrika und China genau

ersehen lassen. Diese Kosten verteilen sich auf 4

verschiedene Finanzjahre. Für den südafrikanischen

Krieg belaufen sie sich auf die enorme Summe

von 211 Millionen Psd. Sterl. (422 Mill.

Mark) und für die Wirren in China auf 6

Millionen Psd. Sterl. Von dieser Summe wurden

der Rekruten darauf zu sehen, daß jeder Mann eine kurze Ausbildung in der Brodbäckerei erhalte.

Politische Rundschau.

Am Mittwoch, den 23. April, a. St. wurde, wie die „St. Pet. Bg.“ berichtet, dem St. Petersburger Sängerkreis das hohe Glück zu Theil, Ihrer Majestät der Kaiserin Alexandra Feodorowna an ihrem Namenstage einen musikalischen Gruß bringen zu dürfen. In aller Frühe brach die Sängerscha, aus etwa 50 Mann bestehend, nach Zarloje Selo auf und wurde dort mit Hossequipagen nach einem der Kavalierflügel des Großen Palais befördert. Nachdem sie sich mit Kaffee und Tee erquikt hatten, begaben sich die Herren daraus nach dem Wohnstube Ihrer Majestäten, dem Alexander-Palais und nahmen im Gelben Saale Aufstellung. Gegen 10 Uhr geruheten Ihre Majestäten zu erscheinen und der Präses des Sängerkreises Dr. Ch. Germann hatte die Ehre, Ihrer Majestät der Kaiserin die unterthänigen Glückwünsche des Vereins nebst einem prächtigen Blumenstrauß mit breitem Seidenbande in den Vereinsfarben darzubringen. Schon vorher war den Geseltern das Programm der einstudirten Gesänge nebst Textbuch in künstlerisch ausgeführtem Umschlage (beides entstammt dem römisch bekannten Atelier der Herren Gollie und Wilborg) vorgelegt worden und danach geruhete Ihre Majestät Ihre Auswahl zu treffen, da die Kürze der Zeit an dem hohen Festtage eine Vorführung aller Lieder unmöglich machte. Als Ihre Majestäten den Sängern gegenüber Platz genommen hatten, erlöst in vollem Chor unter Meister Hasselbarths bewährter Leitung der Gesang, und zwar waren es drei Lieder, die zum Vortrage kamen: „Der Lenz ist gekommen“ von M. v. Weinzierl, „Die Liebe“ von Erik Meyer-Hellmund und „Kamerad, komm“ von A. Klughardt. Als die Lieder verlesen waren, trat Ihre Majestät auf den Herren Musikkonsistor zu und beglückte ihn und alle Beteiligten durch den Ausdruck Ihres Dankes und Ihrer Zufriedenheit mit dem Gehörten. Mit dem Gefühl hoher Genugthung, der vielgeliebten Landesherrin einen wenn auch nur kurzen Genuss bereit zu haben, begab sich nun die Sängerscha in das ihr bereitete Absteigequartier zurück und nachdem sie das Hohe Paar nochmals auf dem Wege zum Festgottesdienste begrüßt hatte, durfte sie sich an den ihre harrenden opulenten Frühstückstafeln der wohlverdienten leiblichen Stärkung erfreuen. Als der Sekt in den Kelchgläsern perlte, erhob sich der Präses Dr. Germann und brachte in kurzen, aber tief empfindenen Worten das Wohl Ihrer Majestäten aus, das mit donnerndem Hurrah und dem Gesange der Nationalhymne aufgenommen wurde. Nur zu rasch verließ unter gemütlichem Geplauder die kurze Frist, bis der Zug alle Beteiligten wieder zur Residenz entführte.

Allerhöchster Gnadenweis. Anlässlich der schwierigen Lage der Kulischen Arbeiter-Bewohnerung infolge Reduktion der Arbeiten auf der Kaiserlichen Kulischen Gewehrfabrik und Entlassung eines großen Theils der Arbeiter hat Se. Majestät der Kaiser auf das Schreiben des Gouverneurs von Kul und den allerunterthänigsten Bericht des Finanzministers Allernächst in die Verabsiedlung eines Kredits von 30,000 Rbl. an den Kulischen Verein zur Förderung und Entwicklung der Hausindustrie zu willigen geruht, um die brodelnden Arbeiter mit den erforderlichen Materialien und Werkzeugen zum Betrieb der Hausindustrie zu versorgen, die sie wieder aufzunehmen wünschen.

Militärisches. Der Kommandirende der Truppen des Türkischen Militärbezirks General-Kreis. General-Kreis führt in einem Tagesbefehl an die Truppen aus, daß angestossen der Schädlichkeit eines längeren Konsums von Brotback für die Mannschaften es durchaus nötig ist, diese noch Mähdigkeit immer mit frisch gebackenem Brot zu versehen. Da nun im Felde nicht immer auf das Eintreffen der mobilen Feldbäckereien zu rechnen ist und dabei in Betracht gezogen werden muß, daß die Truppen bei künftigen Operationen in Centralasien oft in kleine Detachements getheilt werden müssen, die dann vollständig auf sich selbst angewiesen sein werden, so sei es von der größten Wichtigkeit, daß die Truppen jederzeit im Stande sind, selbst das erforderliche Brot für sich zu backen. Infolge dessen fordert der Kommandirende die Truppen auf, bei der Ausbildung

— Der Besuch des Kaisers Wilhelm im Vatikan verdient und findet in der Presse ganz besondere Beachtung, da er nach seinem ganzen Verlauf über die Bedeutung einer Formalität bei weitem hinausgeht. Die „Germania“ hat einen sehr genauen Bericht über die Vorgänge bei dem Besuch gemacht, aus dem wir folgendes entnehmen, was der offiziöse Telegraph verschwiegen hat:

Als der Kaiser im Clementinischen Saale die Schweizergarde mit ihren wieder eingeführten Panzern und den Hellegen erblickte, rief er laut aus „C'est magnifique!“ Der h. Vater, welcher dem Kaiser bis zur Mitte der Geheimen Anticamera entgegenstieß, streckte ihm beide Hände entgegen mit den Worten: „Je suis enchanté de saluer Votre Majesté, j'espére qu'Elle ait fait un bon voyage!“ Der Kaiser ergriff beide ihm dargebotene Hände und beugte sich tief auf dieselben, so daß seine Stirn dieselben berührte. Alsdann verschwanden beide im geheimen Privataudienzzimmer. Hier war der päpstliche Thron an die Seite gerückt worden und ihm schräg gegenüber ein gleicher Thron mit gleichem Baldachin aufgeschlagen.

Zu den Vertretern des deutschen Episkopats sagte der Kaiser später:

„Ich bin sehr erfreut, hier im Vatikan, in der Umgebung Seiner Heiligkeit, Deutsche zu finden und darunter auch die hochwürdigen Vertreter des deutschen Episkopates begrüßen zu können. In hohem Grade war ich erfreut, Seine Heiligkeit in so außerordentlich blühender Gesundheit angelassen zu haben. Ich kann nur zu Gott beten, daß er Seine Heiligkeit noch recht lange erhalten möge zum Heile der ganzen Welt.“

Die „Germania“ triumphiert denn auch über den Besuch:

Im großen und ganzen: Der Tag war großartig in jeder Beziehung! Am Besuch eines Sovrānes beim heiligen Vater litteln die Liberalen und darunter auch die hochwürdigen Vertreter des deutschen Episkopates begrüßen zu können. In hohem Grade war ich erfreut, Seine Heiligkeit in so außerordentlich blühender Gesundheit angelassen zu haben. Ich kann nur zu Gott beten, daß er Seine Heiligkeit noch recht lange erhalten möge zum Heile der ganzen Welt!“

In Wien haben sich die Demonstrationen gegen klerikale Studenten-Verbindungen an der Technischen Hochschule wiederholt. Diesmal waren einige klerikale Studenten ohne Couleurs erschienen. Die Veranlassung zu den Krawallen gab ein von deutsch-nationalen Studenten am schwarzen Brett festgesetztes Spottbild „Vereinigung katholischer Junglinge“, welches einen Studenten mit Gebetbuch und Rosenkranz darstellt. Die Klerikalen wurden nach heftiger Gegenwehr aus der Aula hinausgedrängt, wobei mehrere Scheiben in Trümmer gingen. Hierauf erschienen die Professoren Grüber und Singer und kündigen Namens des Professoren-Kollegiums an, daß ein allgemeines Farbenverbot werde erlassen werden, wenn sich die lärmenden Vorfälle wiederholen sollten. Auch würde gegen die Ruhestörer mit sofortiger Rekligierung vorgegangen werden. Diese Mahnung blieb jedoch erfolglos. Die Deutsch-Nationalen stimmten das Spottlied an: „Schön und lieblich ist es, wenn die Herren Studenten — Statt Rapier den Rosenkranz in Händen, — Zu zwei und zwei, mit Litanei — Zu Prozessionen ziehen.“ Hierbei begleiteten sie die klerikalen Kollegen über den Karlsplatz zur Wiedener Hauptstraße. Hier stellte Sicherheitswache die Ruhe wieder her, nachdem einige Verhaftungen wegen Widerschinkheit und Hässlichkeit gegen die Wache vorgenommen worden waren.

Am 6. d. M. gab das englische Schatzamt eine interessante Zusammenstellung heraus, aus der sich die Kriegskosten für die Kriege in Südafrika und China genau ersehen lassen. Diese Kosten verteilen sich auf 4 verschiedene Finanzjahre. Für den südafrikanischen Krieg belaufen sie sich auf die enorme Summe von 211 Millionen Psd. Sterl. (422 Mill. Mark) und für die Wirren in China auf 6 Millionen Psd. Sterl. Von dieser Summe wurden

über 67 Millionen Pf. Sterl. durch Staatsentlastungen gedeckt, während etwa 150 Millionen Pf. Sterl. geborgt werden müssten. Da aber verschiedene der Anleihen mit einem Diskonto herausgegeben wurden, ist die wirklich eingegangene Schulde höher als 150 Mill. Auf der anderen Seite ist in Betracht zu ziehen, daß Transvaal eine Rückzahlung von 30 Millionen Pf. Sterl. vorgesehen hat. Ehe diese Rückzahlung erfolgt ist, sind wiederum die Zinsen für nahezu 3 Jahre auf die ganze Schulde zu zahlen, was eine Ausgabe von etwa 12 Millionen Pf. Sterl. ergeben würde. Wenn man also die Rückzahlung von Seiten Transvaals und das Anwachsen der Kriegsschulde durch die Vergütung in Betracht zieht, kommt man zu dem Ergebnis, daß die Nettofosten des Krieges sich auf rund 200 Mill. Pf. Sterl. oder 4 Milliarden Mark belaufen. Angesichts dieser kolossalen Summe erscheint die Veranschlagung der Kriegskosten, die das englische Finanzministerium im Jahre 1899 machte, geradezu komisch. Sir Michael Hicks Beach erklärte damals, daß man nach einer "außerordentlich gründlichen Berechnung" zu der Überzeugung gelommen sei, daß der Krieg in Südafrika ein Kostenaufwand von 10 Millionen Pf. Sterl. veranlassen werde. In der englischen Presse macht man jedoch nicht das Finanzministerium, sondern das Kriegsministerium für diese merkwürdige Rechnung verantwortlich, indem man behauptet, daß die falschen Schlüsse über die etwaigen Kriegskosten aus den Angaben des Kriegsministeriums gezogen worden seien.

Bur Lage auf dem Balkan.

Saloniki, 9. Mai. In einem Brunnen in der Nähe der österreichischen Post sind hier vorgestern einige Kilogramm Dynamit gefunden worden. Durch die am Mittwoch Abend in Monostir von Bulgaren in die Moschee geworfenen Bomben wurden nach amtlicher Feststellung 11 Personen getötet und 19 verwundet. In Nessub sollen Revolutionäre aus Sofia eingetroffen sein. Die Konsulate in Nessub werden von Truppen bewacht.

Konstantinopel, 9. Mai. Acht Torpedoboote erhielten Ordre, die bulgarische Schwarz-Meerküste zu beobachten.

Wien, 9. Mai. Der "Zeit" zufolge wird das 79. Infanterie-Regimente beßtts Verstärkung der Garnisonen nach Bosnien abgehen.

Bukarest, 9. Mai. Wegen der ernsten Gestaltung, der Lage auf dem Balkan ordnete der Kriegsminister verschiedene militärische Maßnahmen an.

* * *

Da die Albanesen sich den Reformen nach wie vor widersetzen, hat Hilmi Pascha den Vormarsch der Truppen angeordnet. Über die bezüglichen Vorbereitungen wird der "R. Fr. Pr." folgendes mitgetheilt:

Mittlerweile ist die Konzentrierung der Truppen Ömer Puschki Paschas zwischen Herzegovina und Prizrend vollendet, so daß dem Marschall in den nächsten Tagen bereits 66 Bataillone, 3 Kavallerie-Regimenter und 15 Batterien zur Verfügung standen. Da die ebenfalls von Albanesen bewohnten, an der montenegrinischen Grenze gelegenen Ortschaften von Gusinje und Plava sich der Bewegung gegen die Reformen anschlossen, so ordnete der Reform-Kommissar Hilmi Pascha die Größnung der Aktion an. Der Vormarsch gegen die unbarmhärtigen Albanesen begann am letzten Dienstag und vollzieht sich in zwei Richtungen. Die Brigade Schakir Pascha marschierte von Prizrend auf Djalowa, wobei sie, wahrscheinlich um leicht zu verteidigende Positionen zu umgehen, den Umweg über die Miljanowac-Planina und über Rahovce machte und bereits gestern in Djalowa eintraf. Die Division Nassir Pascha, die bisher in Herzegovina am Süden des Kossovo-Polje gestanden hatte, rückte gleichzeitig längs der Eisenbahn auf Mitrovica vor. Die Entfernung von Herzegovina nach Mitrovica ist gerade doppelt so groß, wie jene von Prizrend nach Djalowa. Nassir Pascha wird daher, selbst wenn ihm von Seiten der Albanesen keine Hindernisse bereitet werden sollten, kaum vor Morgen in Mitrovica eintreffen können.

Die Okkupation von Djalowa, diesem Zentrum der ganzen albanischen Bewegung, ist wahrscheinlich ohne Kampf und ohne Blutvergießen erfolgt, da die Albanesen sich vollkommen passiv verhielten. Mehr Schwierigkeiten dürfte Schakir Pascha begegnen, wenn er die militärische Okkupation auf das weiter nördlich gelegene Spek ausdehnen wollte. Erst wenn es den türkischen Truppen gelungen sein wird, Spek zu besetzen, wird sich von der Beilegung der albanischen Frage sprechen lassen."

* * *

Über die Vorbereitungen der Attentäter in Saloniki und die Entdeckung des Beteiligten gehen denselben Blätter nachstehende Mittheilungen aus Saloniki zu:

Freitag voriger Woche ward ein junger Mensch aus Köprülü, namens Petre Bogdan verhaftet. Durch Drohungen und Versprechungen brachte man ihn zu folgendem Geständnis. Die Bande, welche zur Vollbringung der anarchistischen Attentate in Saloniki bestimmt war, bestand aus neun Mitgliedern, von denen sieben aus Köprülü und zwei aus Sofia entstammten waren. Sie hatten den Auftrag, den abschaffenden Plan in ganz anderer Weise auszuführen, als es ihnen gelang. Die Attentate



Stadtbild von Saloniki.

Die altmakedonische Stadt, welche jetzt der Schauspielplatz vieler Dynamitattentate und eines schrecklichen Blutbades war, gehört zu den malerischsten Stadtanlagen der heutigen Türkei. Im Hintergrunde des großen Meerbusens von Saloniki und am Abhang des Berges Kifisos (Charonatis) erhebt sie sich in halbkreisförmigen Terrassen. Vor der See aus gewährt sie mit ihrer Bastionen, mit den vielen Minaretts und Kuppeln einen prächtigen Anblick. Betritt man aber das Innere der Stadt, so ist man von der Enge der

Straßen, dem Schmutz und dem zerfallenen Zustand vieler Häuser unangenehm überrascht. Der Maler findet allerdings auch dort seine Rechnung. So sieht man im ärmsten Stadtviertel eine alte Festung, die heute von türkischen Familien bewohnt ist. Es fehlt indessen auch nicht an modernen, eleganten Bauten. Unter diesen seien besonders die Filiale der Parcae Ottomane, das große Jesuitenkolleg, das Zollhaus und der Bahnhof erwähnt. Von den älteren architektonischen Monumenten sind die altromischen Ruinenporten,

in erster Linie die herrliche "Mouada" bemerkenswert. Die 36 Moscheen der Stadt waren früher zum großen Theil griechische Kirchen und Klöster. Saloniki besitzt überdies nicht weniger als Synagogen, die von den 120,000 Einwohnern der Stadt die Hälfte aus spanisch-jüdischen Handelsstadt der Lüste ist, was es allem seinem prächtigen, sicher. Hafen verdankt. Die Umgebungen Salonikis sind von hervorragender Schönheit.

Handel, Industrie und Verkehr.

Kongress für die Ausarbeitung von Maßnahmen zur Verbreitung von Eisen in Russland.

In der Donnerstags-Sitzung der Sektion für wirtschaftliche Fragen sprach, wie die "Pet. Blg." berichtet, der Bergingenieur A. Mo über das Thema "Die Grundbedingungen für Erweiterung des Eiserabsatzes in Russland".

Der Redner führte zunächst die statistischen Daten über die Produktion und den Consum Eisen in Russland während der letzten sechs Jahre und zog aus diesen Daten folgende Schlüsse: 1) Um das Gleichgewicht zwischen Angebots- und Nachfrage wieder herzustellen, muß ein neues Absatzgebiet geschaffen werden; 2) die steigende Nachfrage wächst nicht nur nicht, sondern weist im Gegenteil eine bedeutende Abnahme auf; 3) die Produktionsfähigkeit unserer Industrie ist um etwa 20% größer als der inländische Absatz; es würde daher selbst der völlige Ausschluß ausländischer Eisens das Gleichgewicht nicht aufstellen können; 4) der bedeutende Unterschied zwischen der Produktionsfähigkeit der Hochöfen der Nachfrage kann nur entweder durch eine schnelle und künstliche Hebung der Nachfrage oder durch die langsame, natürliche Steigerung der Konsumbedürfnisse ausgeglichen werden.

In letzterer Beziehung ist es nicht nur wichtig, daß das Bedürfnis nach Eisen ansteigt, sondern es ist vor Allem eine Vorbereitung, daß die Kaufkraft der Bevölkerung bedeutend größer wird. Erst wenn diese bei Umständen eingetreten sind, wird der Boden für Egreifung verschiedener Maßregeln genügend bereit sein. Vorläufig wäre nach dem Mainzer Redner zur Sanierung der Eisenproduktion Folgendes zu thun:

1) Die Richtigkeit, mit welcher gegenwärtig wankende Firmen unter Administration gestellt werden können, ist auf gesetzgeberischen Wege zu prüfen; 2) an die Stelle des gegenwärtigen Modus der Verteilung der fiskalischen Besteuungen ist die freie Konkurrenz der Produzenten zu setzen; 3) den Eisenproduzenten sind vom Staat kleinere Subsidien zu gewähren, außer folch welchen einen kommerziellen Charakter tragen; 4) die bisherigen Schulden der Eisenproduzenten an den Fiskus sind in möglichst kurzer Zeit zurückzuzahlen, und 5) es ist darum zu petitionieren, daß die Regierung eine Expedition nach Deutschland, Großbritannien und den Vereinigten Staaten entsendet, welche die dortigen Bedingungen der Produktion und des Absatzes genau zu studieren.

Der Vortrag des Redners hatte nur fünf Minuten gedauert, die Debatten dagegen nahmen den ganzen Rest der Morgensitzung und den größten Theil der Nachmittagsitzung in Anspruch.

Wollenbrüche und Hochwasser in Schlesien.

Waldenburg, 9. Mai. Infolge eines gestern abends in der Nähe vom Bahnhof Ruhbank niedergangenen Wollenbruches ist auf der zwiegleisigen Eisenbahnstrecke zwischen Ruhbank und Wittgendorf eine gewölbte Bahnhofsführung eingestürzt und der Bahndamm ausgespült. Der Personenzug wird an der Unfallstelle durch Umstieg aufrecht erhalten. Der Güterverkehr muß umgeleitet werden.

Hirschberg, 9. Mai. In vergangener Nacht sind gegen 1 Uhr im ganzen Riesengebirge gewaltige Wollenbrüche niedergegangen. Am Laufe der Nacht traten die Gebirgsflüsse über die Ufer. An den Flüssen gelegene Dörfer und die Stadt Hirschberg wurden teilweise während der Nacht unter Wasser gesetzt. Viele Wohnungen müssen geräumt werden. Seit heute früh 6 Uhr fällt das Wasser wieder, nur der Bober ist noch im Steigen. Die Eisenbahnbrücke über den Bober bei Ruhbank ist gesperrt und für Züge nicht passierbar. Der Verkehr wird durch Umsteigen aufrecht erhalten.

Goldberg, 9. Mai. Infolge Nachtgewitter und anhaltender Regengüsse führt die Katzbach Hochwasser.

Sauer, 9. Mai. Nach starkem Gewitterregen und Wollenbrüchen bei Bollenhain zeigt die Wühnd-Meile seit 1 Uhr nachts starles Hochwasser, welches in Sauer und Umgegend vielen Schaden an Straßen und Gärten anrichtete. Viele Häuser stehen unter Wasser und müssen nachts geräumt werden. Der gestern abend hier von Bollenhain gefällige Zug ist ausgeblieben; das Wasser ist seit früh 5 Uhr im Fallen begriffen.

in den Debatten beteiligten sich zahlreiche Herren, und die fürs Vorschläge des Redners wurden der Reihe nach einzeln besprochen.

Zu Bezug auf den ersten Vorschlag sprach die Versammlung dahin aus, daß eine Durchsetzung der Gesetzesbestimmungen über die Einführung und die Häufigkeit von Administratoren durchaus gewünscht sei.

Was den zweiten Punkt betrifft, so erklärte der Kongress den jetzt bestehenden Modus der Vertheilung der fiskalischen Bestellungen für nicht zweckmäßig und somit dessen Abschaffung für wünschenswert.

Auch im dritten Punkt stimmte die Versammlung nach langen Debatten mit dem Redner überein, indem sie es für wünschenswert hielten, daß Subsidien aus der Staatsbank nur bei voller Garantie der Rückzahlung gewährt werden.

Der vierte Vorschlag wurde vom Kongress für zu drastisch erklärt. Immerhin beschloß die Versammlung bei dem Finanzministerium darum zu petitionieren, daß bei der Vertheilung fiskalischer Bestellungen nicht mehr die bei dem Fiskus verschuldeten Fabriken bevorzugt werden.

Über den fünften Punkt wurde auf Antrag des Vorsitzenden W. Kowalewski nicht abgestimmt; man beschloß, zunächst die weiteren Berichte abzuwarten, nach deren Erledigung es sich besser beweisen lassen wird, ob die proponierte Entsendung einer Expedition sich als nothwendig erweist.

Tageschronik.

Seine Exzellenz der Herr Gouverneur von Petrikau Schelmatz A. A. Miller ist, nachdem er ungesähr 2 Wochen in unserer Stadt geweilt, am Sonnabend Mittag mit dem Ein-Uhr-Zuge nach Petrikau zurückgekehrt. Seine Exzellenz wurde von den Spalten der Behörden nach dem Bahnhof geleitet.

Ernennungen. Der Herr Gouverneur hat den Sequestor der Lasker Kreisverwaltung Romuald Suskiem zum Inspectore des Alexander-Hospitals ernannt.

Der Aufseher der Fabrikpolizei in Widzew Begerow ist in derselben Stellung nach Pabianice zu den Fabriken der Aktiengesellschaft Krusche und Ender versetzt und der dortige Polizeiaufseher Matrynow an Stelle des ersten noch Widzew übergeführt.

Um den Handel mit dem fernen Osten zu fördern, eröffnet die Amur-Gesellschaft für Schiffahrt und Handel in Warschau eine Agentur für das Königreich Polen, die nicht nur den Transport von Waren übernimmt, sondern auch Waren commissionsweise in Verkauf nehmen und sogar auf eigene Rechnung laufen wird, um sie in China und in der Mandchurie abzutragen. Gleichzeitig wird die Agentur auch den chinesischen Markt mit chinesischen und japanischen Erzeugnissen versorgen.

Bur Judenfrage. Einer Erklärung des Dirigierenden Senats zufolge haben, wie der "Kroissmann" meldet, die Frauen jüdischer Kaufleute, auch sogar während der Zugehörigkeit des Kadannes zur 1. Gilde, außerhalb des Ansässigkeitsbezirks nur die Berechtigung des ständigen Wohnsitzes, des Gewerbs und der Beleihung von Immobilien nur in den Städten, zu denen sie verzeichnet sind, in keinem Falle aber in den Kreisen.

Am Sonnabend stand im Local der Syra, Lawrol 38, eine Generalversammlung der Mitglieder des Consumvereins Pomoc statt. Den Vorsitz führte der Präs. Herr Jaskiewicz, anwesend waren 48 Mitglieder. Aus dem Vereinsbericht für das verflossene Jahr, der in der Versammlung verlesen und bestätigt wurde, ist ersichtlich, daß der Jahresumsatz 16,443 Rbl. betrug und der Verein beim Verkauf von Waren 7 p. C. verdiente. Wenn das Jahr dennoch mit einem Deficit abschloß, so ist dies durch die Vergrößerung des Ladens von der Karlsstraße nach der Petrikauer Straße und durch die im Berichtsjahr vorgenommene Vergrößerung des Ladens zu erklären. Die Ladeneinrichtung und die Waarenvorräthe repräsentierten am 1. Januar einen Wert von 2500 Rbl., der Verein schuldet seinen Besitzanten 220 Rbl., die Mitglieder waren ihm für auf Credit gekaufte Waren 624 Rbl. schuldig. Die Zahl der Mitglieder betrug 182.

Die Versammlung beschloß, 60 Mitglieder, die trotz ergangener Warnung ihre Rechnung im Laufe von vier Monaten nicht beglichen hatten und sich zu der Versammlung nicht erschienen waren, auszuschließen. Gewählt wurden in die Verwaltung die Herren Paul und Adolf Höhne und Andrzej Euzebiuszki, in die Revisionskommission die Herren Franz Hoffmann, A. Jaskiewicz und A. Gurski. Der Präs. Herr Jaskiewicz dankte zwar ab, ließ aber nachträglich von den Mitgliedern übernehmen, sein Amt weiterzuführen.

Bom Weiter. Die letzten drei Tage sahen uns das denkbar unfreundliche Wetter, planartige Stürme und wellenbrüchige Regenfälle. Somit verregneten auch in Helenenhof, wo die regelmäßigen Garten-Konzerte am Freitag Abend und Sonntag die Konzerte vollständig. Für die nächste Zeit lautet die Falsche Prognose:

11. bis 20. Mai: Es treten zahlreiche Gewitter ein, die stellenweise von bedeutendem Ausmaß sind. Es herrscht deswegen Hochwassergefahr. Die Temperatur hält sich auf der normalen Höhe. Der 11. ist ein kritischer Termin der Ordnung. 21. bis 28. Mai: Die Gewitter dauern zwar fort, doch sind die sie begleitende

tenden Regen nicht mehr so bedeutend. Die Temperatur steht in den ersten Tagen hoch über der normalen, sinkt aber gleich darauf ebenso tief unter dieselbe. Der 26. ist ein kritischer Termin erster Ordnung. Es herrscht Hochwassergefahr.

Das liegt recht wenig trüglich; zur Verhinderung mag aber dienen, daß die Falb'schen Vorhersagen manchmal nicht eintreffen.

Die Ausstellung der Lodzer Määrler wurde am Sonntag um 10 Uhr Abends geschlossen. In der ganzen Zeit ihres Bestehens, das heißt vom 14. April bis zum 10. Mai, war sie von 3225 Personen, darunter 2216 mit Abonnementkarten und 1809 mit einmaligen Billeten, besucht worden, eine verhältnismäßig recht schwache Frequenz. Schwach ging auch der Verlauf und nur in wenigen Fällen führten die Unterhandlungen zu einem Abschluß. Immerhin bleibt den beiden Wohlthätigkeits-Vereinen, zu deren Gunsten die Ausstellung veranstaltet war, eine kleine Summe übrig, da für das Volk keine Miete gezahlt zu werden brauchte.

Personalnachrichten. Es sind befördert: der Buchhaltergehilfe der Lodzer Reichsbankfiliale Ustilow zum Collegienassessor, die Buchhaltergehilfen derselben Filiale Karan anenko und Maiski zu Collegienregistratoren versetzt: der Leutnant des 37. Infanterie-Regiments Konstantinowitsch — in das 14. ostpreußische Schützenregiment.

Im Dorfe Naducz, Gouvernement Petrikau, Kreis Kawa, wird wie alljährlich am 14. Mai für die Dauer der Jagzeit eine Post- und Telegraphen-Abtheilung eröffnet, die den Austausch der Correspondenz mit dem Postamt in Skiermietz besorgen wird.

Das Eisenbahnprojekt Sieradz-Wieczow ist, wie der "Bapu. Quera," erfährt, von der Commission für den Bau neuer Eisenbahnen abgewiesen worden.

Die Verwaltung der Aktiengesellschaft Louis Geyer projektiert eine Vergrößerung des Aktienkapitals um eine Million Rbl. Bisher beträgt das Aktienkapital 1,500,000, die Obligationsschuld 750,000 Rbl.

Messerstechereien. Auf der Nowastraße № 8 entstand eine Schlägerei, bei welcher der 26-jährige Maurer Wacław Kotkiewicz und der 24-jährige Fabrikarbeiter Andrzej Rus sich gegenseitig mit ihren Messern mehrere Wunden brachten.

Bei einer Schlägerei in der Poludniowastraße № 36 erhielt der 36jährige Bolesław Tomek einen Messerstich in den linken Arm.

Im Hause № 10 an der Dobrastraße entstand bei einem Becherglage eine Schlägerei, zu der die Bemühungen eines der Gäste um die Frau des Gastgebers die Veranlassung gaben. Die Weber Friedrich und Edmund Löwenhaupt trugen dabei zahlreiche Messerstiche davon und mußten mit dem Rettungswagen ins Hospital geschafft werden.

Der Theaterdirektor Herr Henryk Grubinski hat auf seine Bitte um die ausdrückliche Berechtigung zum Unterhalt eines polnischen Theaters in Lodz von den Behörden einen abschlägigen Bescheid erhalten. Auch das Comitee von Eltern der polnischen dramatischen Kunst, das sich zur Unterstützung des Theaters hier am Ort gebildet hatte, hat ihm seine weitere Hilfe verweigert und statt dessen den Theaternmitgliedern, die von jetzt an auf Anteil spielen werden, eine einmalige Unterstützung von 2000 Rbl. gewilligt.

Der zweite Müllercongress wurde am Sonnabend um 5 Uhr Nachmittags eröffnet. Nachdem der Vortrag der hiesigen Müllerinnung Herr Karl Aß den Versammelten — es waren ihrer 41 Personen — für ihr Geschäft gedankt hatte, wurde zum Vorsitzenden Herr Chamiec aus Warschau gewählt, der die Herren Brynski und Burawski zu Vorsitzern berief, worauf das Protokoll des ersten Congresses verlesen wurde. Darauf begann die Berathung über die auf der Tagesordnung stehenden Fragen.

Es wurde ein Schreiben des Petersburger Müllerconseils verlesen, in dem die Erklärung abgegeben wird, daß das Conseil keineswegs den Charakter eines Verbandes trage, sondern nur zu Zwecken des Mehlexports ins Ausland gegründet sei und in Herrn Chamiec-Warschau einen Vertreter für das Königreich Polen habe. Infolge dieser Erklärung mußte der Congress seine Absicht, sich dem Conseil anzuschließen, aufgeben.

Weiter wurden nach längeren Debatten folgende Beschlüsse gefaßt:

1) einen Verband sämtlicher Müller des Königreichs Polen zu gründen,

2) ein Statutenprojekt für eine Gesellschaft zur gegenseitigen Versicherung von Mühlen auszuarbeiten,

3) die Gründung einer Müllerschule erst nach Bildung des in P. 1 erwähnten Verbandes in Angriff zu nehmen,

4) auf Grund des Normalstatuts eine gegenseitige Creditgesellschaft zu gründen,

5) gleichzeitig mit der Gründung des mehrfach erwähnten Verbandes ein eigenes Presseorgan ins Leben zu rufen, bis dahin aber die "Gazeta Rzemialnicza" in Warschau um Errichtung einer speziellen Abtheilung für Müllereiwerken zu ersuchen,

6) Gesellenherbergen und Stellenvermittlungs-Bureaus zu gründen.

Zur Durchführung aller dieser Beschlüsse wurde ein aus folgenden Herren bestehendes Committee gewählt:

Karl Aß (Präsident), Thomas Brynski, Engel-

bert Lischer, Josef Burawski, Adolf Reiter und Stanislaw Pytlowski.

— Jedes Passagierbillett gibt bekanntlich das Recht auf die Beförderung von einem Pud Gepäckstück. Da einige Reisende, namentlich Händler, ihr größeres Gepäck dadurch frei zu machen pflegen, daß sie sich die Billette von Mitreisenden ohne Gepäck zur Vorweisung am Bagagelocher erbitten, so hatten sich einige Eisenbahngesellschaften an das Verkehrsministerium gewandt und darum nachgefragt, ein solches Verfahren als missbräuchlich zu bezeichnen. Diesem Ansuchen hat, wie wir im "Pap. Börse" lesen, das Ministerium nicht nachgegeben, da einmal das Gesetz nicht verlange, daß die Bagage der Person gehört, die auf das betr. Billett hin reist, und andererseits der Bahnverwaltung unmöglich sein dürfte, jedes Mal festzustellen, ob die Bagage dem betr. Billettinhaber gehört oder nicht. Der materielle Ausfall endlich, den die Bahnen durch solche Manipulationen erleiden, erscheint dem Ministerium nicht besonders beachtenswert.

— Tod durch Vergiftung. Im Hause № 56 an der Drewnowska-Straße nahm der 23-jährige Fleischer Josef Blaszczyk aus Breslau eine Portion Carbolsäure zu sich. Die Dosis war so groß, daß der Tod gleich darauf eintrat.

— Das neue Jagdgesetz. In Bezug auf die Jagd gilt bei uns zur Zeit das Gesetz vom 3. Februar des Jahres 1892. Dieses Gesetz hatte sich sehr weit aufgestellt, aber es besaß nicht die Kraft, sie durchzuführen. Dieses Gesetz konnte, aus Mangel an Mitteln, nicht genügend die Einhaltung seiner Vorschriften garantieren und wurde daher in mancher Richtung illusorisch. Einige positive Resultate hat dieses Gesetz aber doch zu verzeichnen gehabt. Die Jagdvereine entwickelten sich, so daß wir deren jetzt gegen 60 zählen; es trat eine gewisse Gesetzlichkeit in den verschiedenen Jagdfragen ein. Die vielen Mängel des Jagdgesetzes vom Jahre 1892 regten dessen Umarbeitung und Ergänzung an. Zu diesem Zweck trat eine besondere Commission beim Ackerbauministerium zusammen, welche ein neues Jagdgesetz ausgearbeitet hat, dessen Grundbestimmungen in folgendem bestehen:

Das neue Jagdgesetz soll auf ganz Russland mit Ausnahme Finnlands Anwendung finden. Zur Ausübung des Jagderechts ist die Lösung eines auf den Namen lautenden Scheines notwendig, der alljährlich 5 bis 40 Rubel, je nach der Art der auszuhaltenden Jagd, kostet. Ausländer erhalten einen Jagdschein nur unter Caution eines russischen Unterthans und haben die doppelte Abgabe, also 10 bis 80 Rubel für ihn zu erlegen. In Ausnahmefällen gestattet das Gesetz, sich an den Ackerbau instester zu wenden und auf eine weibliche oder völlige Erlösung der Abgaben für den Jagdschein zu petitionieren. Dieses Recht, um Erleichterung, resp. um Erlösung der Jagdabgaben zu bitten, wird den Bauern und gewerbemögligen Jägern zuerkannt.

In den Domängelgutern des Ackerbauministeriums wird die Jagd entweder durch öffentliches Ausgabe verpachtet oder zu einer gewissen vom Ackerbauministerium festgesetzten Rate gestattet. Was die Jagdzeiten betrifft, so hat das Gesetz es vermieden, in dieser Hinsicht feste Grenzen zu ziehen, sondern sich auf die Festlegung allgemeiner Termine beschränkt, die für Gebiete Russlands von den zu erreichenden Gouvernements-Jagdcomittees näher festgesetzt werden sollen. In Bezug auf die Arten der Jagd wird die Nassjägerei verboten; sodann wird bei der Verübung von Raubzeug durch Gifte oder Fallen die größte Vorsicht vorgeschrieben, damit keine Menschen dadurch leiden. Was den Wildhandel betrifft, so wird derselbe im Laufe des ganzen Jahres unter der Einschränkung gestattet, daß für die Ausübung dieses Handels besondere auf den Namen lautende Patente gelöst werden müssen. Verboten wird der Transport, das Austragen und das zur Schaustellen mit der Schlinge gefangener Thiere und Bögel, Bälge von Singvögeln und Insektenfressern, sowie von gerupftem Bild aller Art. Die oberste Aufsicht über Einhaltung der Jagdgesetze steht dem Ackerbauministerium zu, während in den Gouvernementen die einzelnen Comittees und Förster über die Unverlässlichkeit der Jagdgesetze wachen werden. Auch die Gendarmerie, die Dorfpolizei, die Buschwächter und gewisse Bahnbeamte werden über die Erfüllung der Jagdgesetze zu wachen haben.

Das neue Gesetz bewirkt hauptsächlich, der finnischen Raubjagd auf einzelne Thierarten ein Ende zu bereiten, sondern aber alle die Jagd betreffenden Fragen unter einer Behörde, dem Ackerbauministerium, zu konzentrieren, während sie bisher verschiedenen Ressorts subordinirt waren. Die neugegründete "Dabler-Zinnung" hat im Hause № 10 ein Local für ihre Kanzlei und einen Sitzungssaal gemietet.

— Der Gesangverein Syra gibt am 28. dieses Monats im Großen Theater sein erstes Concert unter Leitung des Herrn Z. Nostowski und unter Mitwirkung von Warschauer Künstlern. Am 12. Mai findet eine Generalversammlung der Mitglieder statt.

— Im Thalia-Theater findet heute Abend das 8. lebte Gaspiel der Kaiserl. Königl. Hofburgtheaterleiter Fel. Lotte Witt statt und kommt das Lustspiel "Cyprien" von Victorien Gardou sowie der prächtige Einakter "Militärstrom" zur Aufführung. Am Mittwoch bleibt das Theater geschlossen und am Donnerstag und Freitag finden sodann die letzten beiden Vorstellungen statt.

— Lebensverlängerung. Die Großstädter sollen, wie Dr. Baumgarten aus Wörishofen

sie räth, mit ihren Kindern hinausgehen und ihre Augen im Weitsehen üben, ihr Gehör an die natürlichen Geräusche gewöhnen und durch Echo, Rufen auf weite Entfernung den Gehörner üben. Dass man im Essen und Trinken mäßig sein soll, weiß jeder, denn jeder Katerjammer ist eine kleine Ablösung des Lebens. Wenn zwei Wesen in ihren geistigen Bedürfnissen sich gegenseitig ergänzen, dann wird das Zusammenleben im Ehestand ein treffliches Mittel zur Verlängerung des Lebens sein. Aber auch ehelose Leute können glücklich sein. Aber auch ehelose Leute können vollständig ausfüllender Beruf haben. Eicht und Lust sind unentbehrlich. Wo die Sonne nicht hinkommt, kommt der Arzt hin, und die Lust ist von allen Nahrungsmitteln zweifellos das wichtigste. Man sollte beim offenen Fenster schlafen, aber Lust und Eicht auch draußen genießen, auf weiter Ebene das ganze Eicht- und Lustmeer auf sich wirken lassen. Es bedarf ferner der richtigen Eintheilung von Bewegung und Ruhe. Das Ideal der Ruhe ist der tiefe, traumlose Schlaf, das Mittel, Nervenkraft aufzubauen und wiederzugewinnen. Der Schlaf ist ein unabsehbares natürliches Bedürfnis des Körpers, welches durch gar nichts anderes erfüllt werden kann, und wer ihn sich gewohnheitsmäßig raubt, läuft sich das Leber, Radfahren, Turnen, Rudern, der ganze Sport, sind nur einsitzige Bewegungen. Wir brauchen ruhige Spaziergänge im Promenadenritt, Wanderungen statt der Sonntagsausflüge mit der Elektrischen; gelegentlich auch stärkere körperliche Arbeiten, Holzsägen in Tempo eines schlecht bezahlten Tagelöhners, eventuell auch Simmerturnen. Das Schwermüthige, Skrupulöse, Neidische sollte beiseite gelassen werden. Von allergrößter Wichtigkeit sei aber das Kapitel von der Erledigung: Born, Reid und Hass und die allerlichste, die geschlechliche. Kommt zu dieser noch der Alkohol, dann ist der Ruin fertig; ein solcher Mensch brennt das Licht von beiden Seiten an, wie der Franzose sagt. Selbstbeherrschung, Mäßigkeit und eine gewisse Autosuggestion sollen vorhanden sein, d. h. ein gewisses Zureden an sich selbst: ich will in diesem Lebensgleise bleiben und den einmal gewählten bestimmen in folgendem bestehen:

Das neue Jagdgesetz soll auf ganz Russland mit Ausnahme Finnlands Anwendung finden. Zur Ausübung des Jagderechts ist die Lösung eines auf den Namen lautenden Scheines notwendig, der alljährlich 5 bis 40 Rubel, je nach der Art der auszuhaltenden Jagd, kostet. Ausländer erhalten einen Jagdschein nur unter Caution eines russischen Unterthans und haben die doppelte Abgabe, also 10 bis 80 Rubel für ihn zu erlegen. In Ausnahmefällen gestattet das Gesetz, sich an den Ackerbau instester zu wenden und auf eine weibliche oder völlige Erlösung der Abgaben für den Jagdschein zu petitionieren. Dieses Recht, um Erleichterung, resp. um Erlösung der Jagdabgaben zu bitten, wird den Bauern und gewerbemögligen Jägern zuerkannt.

— Das Concert, das am Sonnabend in Bziers zum Besten unbemittelter Schüler der Bzierser Commerzhölle stattfand, war leider nicht sehr zahlreich besucht, was in Unbeträcht des guten Zwecks und der künstlerischen Darbietungen sehr zu bedauern ist. Die bekannte Sängerin Fel. Cholewowska aus Warschau fesselte die Zuhörer mit ihrem talentvollen Gesang, Herr Zulowski trug seine Declamationen meisterhaft vor und die geschätzte Pianistin Frau Robowska erntete gleichfalls viel Beifall. Schr. beifällig wurde auch das Klavierquartett der Herren Goebel und Dworzaczek und der Frau Robowska aufgenommen.

— Etwas von der Suppe. Suppen sollen mehr anregend als kräftigend wirken, und es war daher früher bei Festmählern der Brauch, nicht nur am Eingange des Mahles eine Suppe zu nehmen, sondern zwischendurch wieder eine, eine Sitte, die das Trinken beim Mahle beschränken sollte. Die Fleischbrühe oder Bouillon ist in ihrer reinen Form als ein Genuss mittel zu betrachten, dem man durch den Zusatz von Gi, Mehl oder sonstigen Zutaten Nährwert geben kann. Warm genossen, steht sie dem Kaffee oder Thee weiterhin dem Wein oder Bier nahe; sie erregt die Nerven. Die Franzosen waren von jener Liebhaber einer guten Suppe, wie schon ihr Spitzname beweist, denn nach der Lieblingsspeise eines Volkes wird zumeist der Spahmacher desselben genannt. Bei den Deutschen war es der Hanswurst, bei den Engländern der Jack Pudding, und bei den Franzosen ist's der Jean Potage. Die beliebteste Suppe der französischen Küche ist die Julianne oder Kräuteruppe, die sich ebenso auf dem vornehmen Tische, wie im einfachen Hause findet, wie überhaupt in Frankreich sich die Wahlheit des vornehmsten Mannes von der des einfachen nicht so sehr wie bei uns durch andere Speisen, als vielmehr durch besser zubereitete und eine größere Anzahl von Gängen unterscheidet. Bei den slavischen Völkern, insbesondere auch bei den Russen, ist noch die Kohluppe besonders bei der ärmeren Bevölkerung beliebt. In früheren Zeiten als man in Deutschland auch statt des Morgenlaesses eine Mehlsuppe und ebenso des Abends eine solche statt des Bieres oder Thees, und es ist daher kein Wunder, wenn die Suppe eine gewisse volkshumile Bedeutung fand. Man lädt dort Semmenden nicht zum Mittagessen ein, sondern zu einem Löffel oder einem Teller Suppe.

seinem Schüler-Chor oft veranstaltet, erfreuen sich sonst immer eines äußerst regen Besuches, und so dürfte denn wohl nur das schlechte Wetter schuld gewesen sein, daß das am Sonnabend in Helenenhof stattgehabte Concert so schwach besucht war. Das Programm war sehr reichhaltig und jede einzelne Nummer stand lebhaftem Beifall. Einem sehr schönen Eindruck machte das vom gemischten Chor vorgetragene „Landeskredit-Liebeslied“ von A. Wirth, nicht minder hübsch klang das „Abendlied“ von Moniuszko. Allgemein gefiel ferner das vom gemischten Chor mit Dichterbegleitung sehr exact vorgetragene „Mäusefest“ sowie „Das Wespennest“, beide von A. Wirth. Der Männerchor ließ sich auch hören, und brachte vor Allem „Die Rosenzeit“ von Debos sehr hübsch zum Vortrag, er bewährte sich auch in dem Mairberger'schen „Die Abendruhe“ (Männerchor mit Tenorsolo). Ein Solotriett brachte „Mein Paradies“ von A. Wirth ganz vorzüglich zu Gehör und erzielte lebhafte Beifall. Zum Schluß gab sich die Jugend dem Tanz hin und man sagt, daß die Sonne schon ziemlich hoch gestanden habe, als die letzten Helenenhof vierliehen.

— Im Thalia-Theater hat am Sonntag unser berühmter Gast Fil. Zolté Witt in dem Sensations-Schauspiel „Die rothe Rose“ auf, das unserm Publikum von der vorigen Saison her noch in der Erinnerung ist. Fil. Witt spielte die nicht sehr umfangreiche, aber desto dankbare Rolle der Yvette Etchepare, der unglücklichen Frau, deren Eheglück von dem aufwärts strebenden Unterzuchungstrichter gewissenlos zerstört wird. Mit ihrer vollendeten Darstellungskunst wußte sie die Yvette so plastisch zu gestalten und dem leidenschaftlichen Schmerz, der höchsten Verzweiflung so bereuten Ausdruck zu verleihen, daß sie die Zuschauer mit sich fortzog und den nachhaltigen Eindruck auf die Gemüther machte. Ihr Partner, Herr Springer, hielt sich in der Rolle des unschuldig angeklagten Etchepare ansangs sehr brav, verschaffte aber zuletz wieder in die schon oft gerügten Übertriebungen und unnatürlichen Bewegungen. Den Unterzuchungstrichter Mouzon, in dem der Dichter die Korruption des französischen Richterstandes personifiziert hat, spielte Herr Demuth mit anerkennenswertem Geschick und wußte das Frivole, das in dem Charakter und in der Gestaltung dieses rücksichtslosen Strebers liegt, deutlich zu veranschaulichen. Herr Weber spielte den Staatsanwalt Bagret recht ansprechend; an größerem Gesäßauswand schien ihn eine körperliche Indisposition zu hindern. Die übrigen Rollen sind episodenhaften Charakters und hatten thalide keine entsprechende Beklebung gefunden.

— Für das evangelische Waisenhaus sind bei dem Unterzeichneten folgende Spenden eingegangen:

Von Hrn. Apotheker F. Müller in Form von gelieserten Medi-lamenten gespendet Rbl. 22,50 durch Fil. Adel. Groß ges. auf der Hochzeitsfeier des Herren Bräutigam mit Fil. Elsa Groß 12,20 durch Hrn. Schöning auf dem Geburtstage des Hrn. Kirschstein ges. 3,06

Für das Irrenhaus in Kochanowka. Von Frau B. Scholz an Stelle eines Kranzes auf das Grab des verstorbenen Hrn. Robert Herzog Rbl. 5.—

Den freundlichen Spendern dankt herzlich und wünscht Gottes reichen Segen

R. Gundlach, Pastor.

— Unbestellbare Postfächer: 2. Rosenthal aus Telsch, 2. Rosenthal aus Berlin, 2. Zabłudowski aus Dwinsk, 3. Weinberg aus Moskau, 2. Strachwitz aus Bielaja-Berlow, 2. Kolb, Sablonki, Blodowski und 2. Hurwicz, sämlich aus Warschau, 3. Günterstein aus Bziers.

— Lotterie. (Ohne Gewähr.) Am 9. Mai, das ist am 2. Ziehungstage der 4. Klasse der 180. Klassen-Lotterie sind folgende Gewinne gezogen worden:

Rbl. 10,000 Nr. 17214.
Rbl. 4,000 Nr. 2051.
Rbl. 2,000 Nr. 18575.
Rbl. 1,600 Nr. 14027.
Rbl. 1,000 Nr. 20058.
Rbl. 1,000 Nr. 22154.
Rbl. 600 auf Nr. 1219, 10412, 18663.
Rbl. 300 auf Nr. 362, 2254, 3381, 5283, 5307, 7702, 8706, 8893, 3369, 10331, 11669, 12865, 21347, 22382.

Rbl. 90 auf Nr. 806, 3781, 4793, 5072,

5752, 5816, 5873, 6956, 7689, 8036, 8938,

9254, 9480, 9757, 9841, 10813, 11281, 11854,

12566, 12701, 13013, 13735, 13745, 14063,

14075, 14406, 14786, 15646, 17561, 19753,

19876, 20116, 20418, 20853, 21386, 21514,

21601, 22279, 22547.

Rbl. 75 auf Nr. 4, 27, 64, 90, 121, 67

204, 319, 37, 410, 32, 34, 39, 47, 50, 87, 555, 60

670, 767, 93, 863, 75, 900, 18, 25, 58, 82.

1088, 1144, 71, 76, 1271, 1306, 7, 8, 42, 75

95, 1442, 94, 1533, 1665, 1753, 56, 69, 90, 1845

1879, 1906, 44.

2037, 66, 85, 2162, 71, 2217, 34, 41, 78, 89

96, 2301, 32, 55, 2416, 30, 86, 2516, 20, 56, 81

2628, 36, 95, 2733, 42, 48, 83, 2954.

3039, 56, 3109, 18, 3211, 82, 3419, 22

3502, 18, 28, 73, 77, 3650, 53, 3880, 90, 3934.

4014, 41, 95, 4101, 15, 26, 34, 4397, 4529

42, 61, 4725, 41, 47, 4864, 93, 4904, 27, 29, 56
4989.
5019, 32, 37, 5190, 91, 5258, 68, 5301, 15
5405, 35, 43, 81, 5537, 64, 5605, 11, 83, 5727,
5869, 79, 5960, 64.
6048, 84, 85, 6146, 89, 6245, 68, 6313, 46
53, 90, 6416, 92, 6507, 60, 77, 78, 79, 94, 6606
18, 32, 39, 50, 51, 85, 89, 6765, 6810, 6915, 18
48, 60, 67, 96.
7044, 84, 91, 7109, 30, 7206, 28, 30, 91
7337, 7458, 80, 7652, 7729, 45, 7851, 68, 7959
7988.

8000, 8244, 50, 8342, 8404, 18, 8529, 48
65, 8607, 62, 79, 8730, 72, 81, 94, 8803, 73
8912, 53, 61, 71.

9039, 48, 9103, 46, 69, 9242, 62, 68, 9375
78, 84, 9420, 45, 9578, 9632, 38, 68, 80, 9788
91, 99, 9872, 9918, 26.

10048, 10119, 51, 10203, 5, 44, 10336, 37

80, 10467, 10509, 14, 10667, 86, 10726, 61, 70

10862, 93, 10925, 30, 50, 95.

11120, 97, 11243, 80, 11361, 76, 11502, 37

42, 84, 85, 11666, 73, 11753, 56, 78, 91, 11819
61, 77, 80.

12014, 12112, 12239, 47, 49, 65, 12505, 8

12629, 45, 60, 12742, 12849.

13151, 79, 13253, 13318, 27, 13421, 48, 64
13627, 61, 68, 13720, 92, 13806, 66, 13919, 34
13983.

14024, 80, 97, 14169, 79, 14262, 74, 94
14317, 34, 48, 77, 14435, 14747, 59, 68, 14824
14907, 29.

15023, 15115, 31, 76, 15260, 90, 15364, 74
15432, 61, 71, 15560, 15619, 29, 42, 49, 66
15752, 15818, 31, 33, 15961, 63, 66, 77.

16002, 45, 82, 85, 97, 16125, 77, 16248
16320, 36, 47, 98, 16440, 88, 16537, 38, 64
16613, 43, 50, 93, 16716, 69, 16846, 68, 16946
59.

17071, 17110, 20, 47, 84, 85, 17257, 64
17263, 17573, 76, 17617, 53, 72, 17747, 17831
17922, 81.

18125, 67, 86, 96, 184, 8, 54, 69, 18518, 65
18616, 18, 18706, 51, 59, 18820, 74, 18907, 36
63, 82, 94.

19009, 24, 54, 67, 19119, 49, 67, 97, 19219
89, 93, 19403, 93, 19569, 78, 77, 19616, 43, 56
60, 19701, 16, 86, 19807, 31, 51, 85, 19939
74.

20028, 20118, 28, 38, 46, 20303, 13, 19, 24
60, 63, 68, 20402, 20541, 57, 20642, 72, 20741
48, 83, 98, 20839, 88, 20927, 41, 81.

21088, 21114, 24, 33, 50, 21207, 23, 58
21326, 49, 71, 87, 21447, 96, 21547, 21669, 93
21726, 43, 45, 91, 21834, 61, 88, 21969, 77.

22169, 76, 22300, 25, 68, 88, 22562, 22608
39, 78, 22726, 71, 22933, 48, 81, 82, 93.

23013, 16, 71, 23152, 87, 23293, 23309, 44
56, 23406, 81, 97.

Aus aller Welt.

— Prinzessin Luise von Toskana. Nach einer Meldung der „N. Gr. Pr.“ steht die standesamtliche Beurkundung der Geburt des Tochterchens der Prinzessin Luise von Toskana nicht dem Standesamt in Lindau zu, sondern gesetzlich gesetzlich nach der Anordnung des Landesherren, des Königs von Sachsen, der einen Abgesandten zu diesem Zweck nach Lindau geschickt hat. Vom Dresdener Hof ist auch eine vollständige Kinderwäsche-Ausstattung und eine Wiege eingetroffen. Die von der Prinzessin seiner Zeit im Verein mit Girton in Mentone und Genf angelauft Wäsche-Ausstattung und die prunkvolle Wiege blieben im Hotel zurück; trotz wiederholter Mahnungen des Hoteliers wurde hierüber nicht versagt. Die Vermühlungen einiger sächsischer Blätter, Prinzessin Luise werde sich nach ihrer Niederkunft wieder mit Girton vereinen, werden als durchaus unbegründet bezeichnet. Seitdem Girton leite Briefe vollständig unbeantwortet gelassen wurden, habe er keinen Annäherungsversuch mehr gemacht. Das neu geborene Kind der Prinzessin werde einige Zeit hier bleiben und dann unverweilt nach Dresden gebracht werden. Ein zwischen dem König von Sachsen und der Prinzessin geschlossenes Privat-Uebereinkommen habe diese Frage vollkommen geregelt. König Georg von Sachsen habe anlässlich seines jüngsten Aufenthaltes in Wien mit dem österreichischen Monarchen über die endgültige Regelung der Angelegenheit eingehende Besprechungen gepflogen, die dadurch erleichtert wurden, daß die Niederkunft der Prinzessin Luise innerhalb jenes Zeitraumes erfolgte, der für die Legitimation des Kindes in dem zwischen dem sächsischen Hofe und der Prinzessin getroffenen Uebereinkommen festgesetzt wurde. Die Prinzessin werde wahrscheinlich für einige Zeit in eine Heilanstalt zur Genesung oder in ein geistliches Institut gehen. Ein dauernder Aufenthalt der Prinzessin in Dresden sei für immer ausgeschlossen. Luise von Toskana, die weder in ihr Vaterland noch in ihre zweite Heimat zurückkehren darf, werde mit der vom sächsischen Hofe bewilligten Jahrespanage von 30 000 Mark im Auslande leben. In den Kreisen, die der Prinzessin Luise am nächsten stehen, gebe man sich der bestimmten Hoffnung hin, daß neugeborenes Kind werde wenigstens einige Monate bei der Mutter belassen werden. Man rechnet dabei insbesondere auf den Einfluß des Kronprinzen von Sachsen, und hält es sogar für möglich, daß von Dresden aus kein Anspruch auf das Kind erhoben wird und daß es ganz bei der Mutter verbleibe.

Zu dieser Angelegenheit schreiben ferner die Dresdner Nachrichten: Verschiedene auswärtige, öster-

reichische, bayerische und Berliner Blätter bringen Depeschen aus Lindau, nach denen ein Brief bezw. Depeschenwechsel zwischen Sr. Königl. Hoheit dem Kronprinzen und seiner früheren Gemahlin, Luise von Toskana, aus Anlaß der Geburt einer Prinzessin stattgefunden haben soll. So groß die Sicherheit ist, mit der diese Angaben in Verbindung mit Einzelheiten berichtet werden, können wir doch nach an zuständiger Stelle eingezogenen Erfundungen mindestens, daß Sr. Königl. Hoheit der Kronprinz keinerlei Telegramme aus Anlaß der Geburt der Prinzessin an die vormalige Kronprinzessin abgeschickt hat. Alle in dieser Hinsicht austaugenden Gerüchte dürfen darauf zurückzuführen sein, daß der Kronprinz ein Telegramm, das die Großherzogin von Toskana mit der Großherzogin und der Bitte um Bestellung des Tauftermins an ihn gerichtet habe, in einem Telegramm an die Frau Großherzogin beantwortet, darin aber nur über den Termin der Taufe sich ausgesprochen hat.

— Eine Million für ein Dienstmädchen! Aus Chicago wird geschrieben:

Der Bankier Farson, ein bekannter Millionär, erklärt sich in einer Annonce bereit, einem Mädchen (nicht zu jung), das gewillt sei, in sein Haus einzuziehen und bis zu seinem Ende als Soubarmädchen zu dienen, in seinem Testamente eine Million Dollars auszuzahlen, und dies ganz abgesehen von einem reichlich zugemessenen Lohn und Geschenken. Allerdings müßte die betreffende Donna das Ideal eines Mädchens im Sinne Farsons sein; als erforderliche Eigenschaften werden unter anderem angeführt: das Mädchen muß „ideal“ servieren, den Gästen alle Wünsche an den Augen ablesen können, sie muß nie schmollen, sich aller vulgären Ausdrücke enthalten, sie muß stets klug sein und wissen, daß sie nur eine Dienerin sei. Sie darf nie zu Fremden von Familienangelegenheiten sprechen, muß besonders nett angezogen sein, eine gute Köchin, treue Kleider schaffen. Dies sind so einige der Anforderungen des Körös. An Anträgen wird es ihm nicht schließen.

— Der Zukunftsmensch. Bei Locarno, rechts vom Kirchhof abliegend, gelangt man zu einem mit Bretterverhüllung eingezäunten

vier Hektar umfassenden Hügel. Ein Besitzer, der mit seiner Familie und einigen wenigen Gernmen bereits längere Zeit dort hausst, steht jetzt im Begriff, auch dem größeren reisenden Publikum gegen entsprechende Pension diesen neuen Kurort und Zukunftstaat zugänglich zu machen. Der Besitzer und Direktor dieses Zukunftstaates, der jedenfalls der legendären guten Gesellschaft angehört, macht, abgesehen von seiner Kleidung und Neugier, zunächst einen normalen Eindruck. Seine Kleidung besteht aus Kittelose und Blouse von braunem Sammt, die Füße sitzen in Sandalen und das wallende Haupthaar und der Bart erinnern an bekannte Figuren aus den Oberammergauer Festspielen. So lange es kalt ist, beliebt „Er“ (der Zukunftsmensch) seinen Körper, hernach

Die höchsten Preise
zahlt beim Ankauf von
Gold, Silber u. Edelsteinen
das Juwelier-Geschäft von
Moritz Gutentag.

Neuer Preis Nr. 3.

Garten-Restaurant
GEBR. GEHLIG am Stadtwalde

empfiehlt:

Vorzügliche Küche,

Ballsaal

für sämtliche Veranstaltungen gratis.

Cabinets mit besonderem Eingang.
In den Cabinets dieselben Preise,
wie im Restaurant.

Zur Bequemlichkeit des geehrten
Publikums ist Telefonverbindung
vorhanden.

Hochachtungsvoll
ADOLF INIS.

Kanalisations-Artikel

in größter Auswahl ständig auf Lager.
!!! Concurrenzlose Gebikspreise !!!

ARTHUR KLEINMANN

Vertreter erster amerit., engl. u. inländ. Fabriken.

Permanente große Musterausstellung.

Spezialität: Compl. Wannen-, Wasch- und Closet-Einrichtungen.

Kataloge und Kostenanschläge auf Wunsch. 100-28

Warschau, Bzoda-Straße Nr. 8. Telefon Nr. 1385.

BAD HANGÖ (FINNLAND)

Saison 10. Juni — 1. September n. St.

Oberarzt Dr. med. Walter Völlan aus Helsingfors.

Seebäder und Wasserheilanstalt mit allen gebräuchlichen Formen von
Bädern. Medizinische Bäder: Kreuznäher, Naumeier, Sichtennadel, Schlamm,
Massage etc. Kräftige Douchen jeder Art. Dampf- und Tepentindampfbäder.
Großes Bassin etc.

Trinkkur mit natürlichen Mineralwässern. Schwedisch: Heilgymnastik und
Massage unter ärztlicher Leitung. Näheres durch

Die Direction der Badeanstalt
Hangö.

TELEPHON-ANSCHLUSS NR. 782.

Pianoforte-Fabrik

vorm.

Gebrüder Koischwitz

nach wie vor nur Zielna-Straße 44 vis-à-vis dem Bahngarten.



Specialität: Pianinos mit Flügelton von Abl. 290 an.

Neuheit: Pianino mit Patent-Repetition-Mechanik, Deutsches Reichs Patent

Unbegrenzte Repetitionsfähigkeit.

Annahme von Stimmungen, Reparaturen, Transporten etc. etc.

Vermietung von Instrumenten.

Lehrlinge

können sich sofort melden in der
Druckerei des "Lodzer Tageblatt", Zielna
Straße 13.

Gründlichen Unterricht
in der

doppelten

Buchführung

ertheilt:

J. MANTIN BAND.

diplom. Lehrer der Buchführung,
Siegel-Sir. Nr. 61, Wohnung 37,
empfängt täglich von 1—2 Uhr Nach-
mittags und von 7—8½ Uhr Abends.

GUSTAV

ANWEILER,

Nawot-Sir. Nr. 1.

empfiehlt,

Handähnmaschinen Kettenstich Abl. 10
Familien-Handähnmaschine " 26
Beste Familien-Fußähnmaschine " 40
Ringstichischen-Nähmaschine " 55
Ringstichischen, Adler Schnellnäh. " 60
Beste Familien-Nähmaschine mit
Hand- und Fußbetrieb " 45
Schuhmacher Säulen-Nähmaschine " 60
Kinderähnmaschinen von Abl. 2.— an.

Bestes Del für
Nähmaschinen und
Fahrräder 15 Kop.
Für die Güte und
Dauerhaftigkeit der
Nähmaschinen wird
garantiert.

Sprzedaż na częściowe spłaty.

Lóżka dziecięce od 4 rb.
Kolebki, Wózki dla lalek.
Wózki dziecięce
Wanny, Wanienki.
Umywalnie dla dorosłych.
Umywalki dla dzieci.
Garnitury do umywalni.
Kuchenki szwedzkie, Primus'.
Zelazka do prasowania,
Szwedzkie.

Piece wykładane gliną.
Piece naftowe, zasłony do
pieców.

Garnitury do kawy.
Maszynki do kawy.
Naczynia kuchenne, gospo-
darcze.

Lóżka angielskie od 9 rb.
Materace wszelkich syste-
mów

POLECA

SKŁAD FABRYCZNY

Akc. Tow.

WŁ. GOSTYŃSKI I S-KA

Piotrkowska 68.

zarządzający J. R. Ździarski.

Sprzedaż na częściowe spłaty.

Cur-Cognac und Cur-Weine.

Direkt importiert:

Cognac der Firma Bouteleau & Co.

seines hohen Werthes, der feinen echten Blume und des sehr delikaten Geschmacks halber auf das Beste
empfohlen. —

Bei Abnahme von Original-Kisten à 12 Flaschen Engros-Preise.

Ferner **Ungar-, Rhein-, Mosel-, Griechische**, französische und spanische **Weine**.

Champagner: Röderer, Mumm, Pommery, Heidsieck, Rum, Liqueure, englischen Porter in
Flaschen und Steinkrügen, Bier, sowie auch **Krimer-**, rothe und weisse Tischweine und vorzüglichen
leichten Bowlen-Wein. —

Schnäpse der Warschauer Rectification und Stockmannshofer von Johann Kenn.

empfiehlt die

A. TRAUTWEIN,

Petrikuar-Straße 73.

Telephon-Verbindung.

Thee - Niederlage der Firma WOGAU & CO. in Moskau.

Wein-, Colonial-Waaren-
u. Delikatessen-Handlung



Die Lampen- und Brenner - Fabrik der Erfinder

Ehrich & Graetz, Berlin,

empfiehlt:

- Lampen „Triumph“ 15", 20" und 30".
- „Wunder-Lampen“ 10", 15", 20" und 30".
- Brenner „Matador“ 15", 20" und 30"
- Petroleumküchen „Graetz“, messingene Nr. 1 u. 2, emalierte Nr. 5 und 6.
- Tragbare Zimmer-Oefen „Cultur“ und „Salvator“
- Fabrik moderner Hänge-, Tisch- und Wand-Lampen.
- Electrische und Gas - Lampen, sowie Zubehör in reichster Auswahl.
- Die Preise und Qualität unserer Waren stehen ausser Concurrenz. — Unsere Fabrikate sind in allen besseren Lampen-Magazinen Russlands zu haben.

VOR NACHAHMUNGEN WIRD GEWAARTET!

Eine herrschaftliche Wohnung

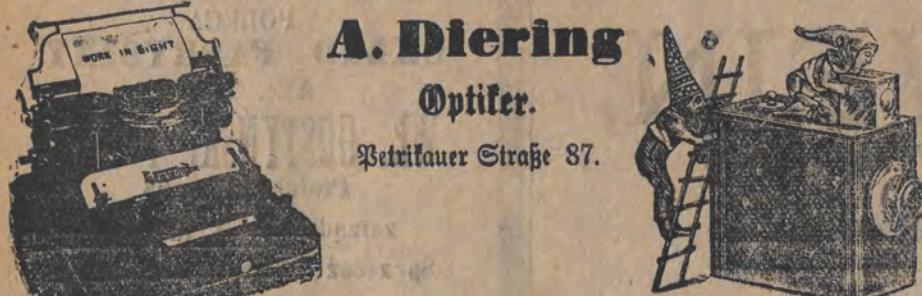
von 8 Zimmern nebst allen Bequemlichkeiten ist vom 1. Juli ab zu vermieten Dzielnastraße Nr. 16.



Lager Optischer und
Chirurgischer Artikel
Schreibmaschinen

Underwood und Hammond

find die besten, dauerhaftesten und für hiesige Verhältnisse am geeignetsten, weil man auf leichter in allen Sprachen schreiben kann. Photographische Apparate, Glockenleitungen und Telephon-Anlagen werden zu soliden Preisen gemacht bei



Редакторъ и Издатель Леопольдъ Доверъ.

Bad Salzbrunn¹/Schles.

407 m über dem Meer. Bahnhofstation der Strecke Breslau—Halbstadt, Saisonduer vom 1. Mai bis 15. October, ist durch seine alberuhende alkalische Quelle, den Oberbrunnen, weitgedehnte Anlagen in herrlicher Gebirgslandschaft, Geobrilliat, bedeutende Milch- und Melkomanität (sterile: Milch, Käfir, Eselmilch, Schafmilch, Ziegenmilch), das pneumatische Kabinett u. s. w., angezeigt bei Erkrankungen des Halses, der Luftröhren und Lungen, bei Magen- und Darmkatarrh, bei Leberkrankheiten (Gallensteine), bei harnsaurer Diathese (Gicht), bei Diabetes. Die neuerrichtete Badeanstalt bietet außer Bädern jeder Art (auch kohlensaurer und elektrische Bäder) Einrichtungen für Massage und hydrotherapeutische Behandlung; sie enthält eine medico-mechanische Abteilung (Original Zander) und ein Laboratorium (Heyer). Versand des Oberbrunnens durch die Herren Furbach & Striebel in Bad Salzbrunn.

Fürstlich Plessische Bade-Direction Bad Salzbrunn.

Lanolinmilch

Lanolinmilch macht die Haut rein. Lanolinmilch macht die Haut aufweich. Lanolinmilch macht die Haut glatt. Lanolinmilch macht die Haut zart. Lanolinmilch macht die Haut schön.

Gesellschaft BROCARD & Co.



S. LEWI IN WARSCHAU

empfiehlt
eine grosse
AUSWAHL IN
DAMEN-
UMHÄNGEN
u. COSTÜMEN.

MAGAZINE:
Marszałkowskastr. 16
(Ecke Słota),
Niecalastr. 12,
Niecalastr. 1.

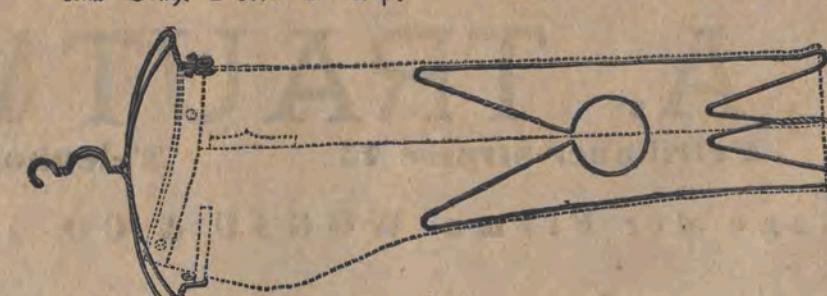
Große Neuheit! für Herren!



Vor dem
Gebrauch.
Preis nur 2 Mbl. 50 Kop.
Aus Draht 1 Mbl. 10 Kop.

Nach dem
Gebrauch.

Apparat „Mode“.
Mit demselben kann man abgetragene
Beinkleider wieder wie neu herstellen.
Niemand sollte versäumen, sich
diesen Apparat anzuschaffen. Zu
haben bei
GUSTAV ANWEILER,
Lodz, Nawrot-Straße Nr. 1



Древлено Цевурю, г. Лодзь 28 Апреля 1903 г.

Schnellpressendruck von Leopold Zoner.

ST. RAPHAEL-WEIN

Man hüte sich vor Fälschungen!



ist der beste Freund des Magens.

Von allen bekannten Weinen ist dieser der am meisten stärkende, tonische u. kräftigende. Sein Geschmack ist ausgezeichnet.

Compagnie du vin St. Raphaël Valence(Drôme), France.

oooooooooooo
Gewandte
Agenten

können sich zum sofortigen Antritt in der Exp. d Blattes melden.

oooooooooooo

Osoba doświadczona

poszukuje miejsca jako gospodyni, lub też dla dozorowania starszych dzieci. Bliska wiadomość Ulica Główna № 7, mieszkanie 16.

Dr. Krusche

wohnt gegenwärtig Meyer's Passage Nr. 11.

Dr. S. Kantor

Specialist für Haut-, Geschlechts- u. venöse Krankheiten, Króla-Straße Nr. 4.

Sprechstunden von 8—2 und von 6—9, für Damen von 5—6 Uhr.

Dr. med. Goldfarb

Haut-, Geschlechts- und venöse Krankheiten.

Zawadzka-Straße Nr. 18. (Ecke Wulczańska Nr. 1), Haus Grodziecki. Sprechstunden: 9—12 Uhr Vorm. und 6—8 Uhr Nachm., für Damen v. 5—6 Uhr Abends; Sonntags nur von 9—1 Uhr.

Man hüte sich vor Fälschungen!